즉시 배포용: 2016년 8월 31일 **ANDREW M. CUOMO** 주지사

CUOMO 주지사, 메인엔드웰 지역 주민들이 리틀리그 세계 챔피언 팀의 "챔피언의 날" 축하행사에 참석할 수 있도록 무료 입장 범위 확대

브룸, 체난고 및 티오가 카운티 주민들은 모두 거주지 증명 제시 후 무료 입장 가능

리틀리그 소속 야구 선수들 역시 회원 증명 후 무료 입장

Andrew M. Cuomo 주지사는 브룸, 체난고 및 티오가 카운티 주민들이 메인엔드웰 리틀리그 팀(Maine-Endwell Little League Team)의 세계 선수권대회 우승 축하행사에 참석할 수 있도록 해당 지역의 모든 주민들에게 내일인 9월 1일 목요일 뉴욕 대박람회 무료 입장 혜택을 제공한다고 오늘 발표했습니다. 주민들은 따로 입장권을 받을 필요 없이, 정문 앞에서 세 카운티 중 한 곳의 거주지 증빙 자료만 제시하면 됩니다. 운전면허증이나 기타 신분증, 또는 현재 주소가 표기된 청구서도 인정됩니다.

또한, 12세 이상의 리틀리그 야구 선수들은 리그 회원 증서를 제시하거나 팀 모자 또는 선수단복 상의를 착용할 경우 모두 무료 입장할 수 있습니다. 12세 이하 어린이들은 날짜에 관계없이 박람회 입장이 무료입니다.

"이 어린 선수들은 전 세계 청중들에게 뉴욕의 정수를 선보였으므로, 박람회에서 선수단과 코치진을 축하하는 자리에 지역사회의 모든 분들을 초청합니다", **Cuomo 주지사는 말했습니다.** "걸출한 경기력으로 50여 년 만에 처음으로 뉴욕주에 리틀리그 우승컵을 가져온 우리 챔피언들이 너무나 자랑스럽습니다."

입장권은 이미 메인엔드웰 교육청(school district office)과 이 지역 Express Mart 지점 여섯 곳에서 배포하고 있습니다. 이 입장권은 박람회 기간 중 어느 날이든 사용하실 수 있습니다.

선수단은 Shafer's Tour와 Charter of Endicott에서 기증한 교통편으로 오후 늦게 박람회장에 도착해서 오후 6시 스페셜데이 퍼레이드에 그랜드마셜(Grand Marshal)로 참석할 계획입니다. 또한 국군의 날(Armed Forces Day)을 기념해서 현역 군인 중 한 분도 퍼레이드의 그랜드마셜로 나설 예정입니다.

선수단은 오후 8시 음악 공연에 앞서 셰비코트(Chevy Court) 무대에서 7시20분 경에 시작되는 축하식에 참석합니다. 셰비코트 참석은 무료입니다. 그 후 선수단원들은 전면

쇄신된 박람회를 자유롭게 즐기고, 웨이드 쇼즈 미드웨이 무료 이용권 팔찌를 받을 예정입니다.

뉴욕주 농상부가 주관하는 뉴욕주 박람회가 2016년 8월 25일부터 9월 5일까지 열립니다. 테마인 "멋진 나 자신을 찾아라(Find Your Great)"를 반영한 박람회의 목적은 최고급 오락시설을 제공하면서 뉴욕 농업의 특장점을 소개하는 것입니다.

375에이커의 뉴욕주 박람회장에서는 현재 1890년 첫 개장 이래 가장 중대한 변화가 일어나고 있습니다. Andrew M. Cuomo 주지사가 발표한 5,000만 달러 투자 계획은 여러 방면으로 박람회장을 재생시켜 박람회 방문객들에게 고품질의 경험을 선사하고 이 지역에 더욱 큰 경제적 혜택을 제공하고 있습니다. 시설 개선 사항으로는 1900년에 박람회 방문객들을 맞이했던 캐리지 게이트를 연상시키는 아치를 가진 극적인 분위기의 새 정문, 더 많은 놀이 기구를 수용할 수 있도록 더 커진 15에이커 규모의 웨이드 쇼즈 미드웨이, 그리고 지하수, 하수도 및 전기 시설이 구비된 315대 규모의 새로운 엠파이어 RV 파크 등이 있습니다. 이 계획은 국가 전역으로부터 연중 내내 더 많은 행사와 방문객을 유치할 수 있는 최고의 복합 용도 시설로서 뉴욕주 박람회장의 지위를 높여줄 것입니다. 관련 사진과 예상도는 여기서 보실 수 있습니다.

매년 열리는 뉴욕주 박람회 행사 외에도, 이 박람회장에서는 북동부의 가장 유명한 말과 가축 쇼를 포함하여 연중 다양한 농업 행사를 개최합니다. 올해 연중 행사 일정은 박람회 웹사이트에서 확인하실 수 있습니다. 페이스북에서 뉴욕주 대박람회를 찾아보세요. 또 트위터 @NYSFair를 팔로우하세요. 박람회 사진은 여기에서 확인하실 수 있습니다. 뉴욕주민이라면 누구나 뉴욕주 대박람회와 관련된 자신의 아이디어를 statefairideas@agriculture.ny.gov에 보내실 수 있습니다.

###